

Thần lộ nan

神路难

悠悠万世缘
大法一线牵
难中炼金体
何故步姗姗

李洪志
2002年5月30日

Thần lộ nan

Du du vạn thế duyên
Đại Pháp nhất tuyến khiên
Nạn trung luyện kim thể
Hà cố bộ tiên tiên

Lý Hồng Chí
2002 niên 5 nguyệt 30 nhật

Diễn nghĩa:

Con đường [tu] Thần khó khăn

Duyên dần dần từ vạn đời
Đại Pháp là một mạch xuyên suốt [những duyên ấy]
Trong nạn mà luyện được thân thể vàng ròng
Đi từng bước chậm chạp là vì có gì vậy

Lý Hồng Chí
30 tháng Năm, 2002

Chú thích (của người dịch chỉ để tham khảo)

Dịch từ bản tiếng Hán, có tham khảo bản tiếng Anh; lần đầu ngày 5 tháng Sáu, 2002.

Bản tiếng Hán: http://www.falundafa.org/book/chigb/jw_77.htm

Bản tiếng Anh: <http://www.clearwisdom.net/emh/articles/2002/6/3/22745.html>

Quý vị hãy cố gắng đọc nguyên tác để hiểu; phần *diễn nghĩa* chỉ để tham khảo.